La cause future avec « ~ㄹ 테니까 »

Il est possible d'exprimer une cause future à l'aide de la forme « ~ㄹ 테니까 ». Il est aussi possible d'utiliser une forme plus courte « ~ㄹ 텐데 ».

forme déterminante future + 테니까 + phrase consécutive

forme déterminante future + 텐데 + phrase consécutive

Vocabulaire

복잡하다 [bogjabhada] : compliqué, rempli

손님 [sonnim] : client, invité

- 길이 복잡할 테니까 지하철로 가는 게 좋아요. [gili bogjabhal tenigga jihacheolro ganeun ge johayo] : Comme la route est embouteillée, c'est bien de prendre le métro.
- 내가 도와 줄 테니까 걱정하지 마. [naiga doa jul tenigga geogjeonghaji ma] : Je vais t'aider, ne t'inquiètes pas.
- 토요일인데 손님들이 많을 텐데 다음에 갑시다. [toyoilinde sonnimdeuli manheul tende daeume gabsida] : Comme il y a beaucoup de clients le samedi, allons-y une autre fois.